

TO THE HONOURABLE THE LEGISLATIVE ASSEMBLY OF MANITOBA

Your Standing Committee on SOCIAL & ECONOMIC DEVELOPMENT presents the following as its Third Report.

Meetings

Your Committee met on Wednesday, June 16, 2010.

Matters under Consideration

- **Bill (No. 4)** – The Workplace Safety and Health Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la sécurité et l'hygiène du travail
- **Bill (No. 6)** – The Manitoba Association of School Trustees Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'Association des commissaires d'écoles du Manitoba
- **Bill (No. 9)** – The Electricians' Licence Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur le permis d'électricien
- **Bill (No. 10)** – The Proceedings Against the Crown Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les procédures contre la Couronne
- **Bill (No. 12)** – The Pimachiowin Aki World Heritage Fund Act/Loi sur le Fonds du patrimoine mondial Pimachiowin Aki
- **Bill (No. 15)** – The Franchises Act/Loi sur les franchises
- **Bill (No. 17)** – The Biofuels Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les biocarburants
- **Bill (No. 18)** – The Communities Economic Development Fund Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur le Fonds de développement économique local
- **Bill (No. 24)** – The Aboriginal Languages Recognition Act/Loi sur la reconnaissance des langues autochtones
- **Bill (No. 32)** – The Protection for Persons in Care Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la protection des personnes recevant des soins
- **Bill (No. 39)** – The Child and Family Services Amendment Act (Children's Advocate Reporting)/Loi modifiant la Loi sur les services à l'enfant et à la famille (rapport du protecteur des enfants)
- **Bill (No. 203)** – The Coat of Arms, Emblems and the Manitoba Tartan Amendment Act (Provincial Soil Designated)/Loi modifiant la Loi sur les armoiries, les emblèmes et le tartan du Manitoba (désignation du sol provincial)
- **Bill (No. 225)** – The Public Health Amendment Act (Regulating Use of Tanning Equipment)/Loi modifiant la Loi sur la santé publique (réglementation de l'utilisation des appareils de bronzage)

Committee Membership

- Hon. Mr. BJORNSON
- Ms. BLADY
- Mr. BOROTSIK
- Mr. CULLEN
- Mr. HAWRANIK
- Mr. JHA
- Mr. MAGUIRE
- Hon. Ms. OSWALD
- Mr. REID
- Hon. Mr. ROBINSON
- Mr. WIEBE

Your Committee elected Mr. REID as the Chairperson.

Your Committee elected Mr. WIEBE as the Vice-Chairperson.

Substitutions received during committee proceedings:

- Ms. BRAUN for Mr. JHA

Public Presentations

Your Committee heard the following presentation on **Bill (No. 6)** – The Manitoba Association of School Trustees Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'Association des commissaires d'écoles du Manitoba:

Robert Rivard Manitoba School Boards Association

Your Committee heard the following three presentations on **Bill (No. 12)** – The Pimachiowin Aki World Heritage Fund Act/Loi sur le Fonds du patrimoine mondial Pimachiowin Aki:

Gaile Whelan-Enns
Susanne McCrae
Eric Reder

Manitoba Wildlands
The Boreal Forest Network
Wilderness Committee

Your Committee heard the following presentation on **Bill (No. 15)** – The Franchises Act/Loi sur les franchises:

Lorraine McLachlan & Andrew Ogaranko Canadian Franchise Association

Your Committee heard the following presentation on **Bill (No. 17)** – The Biofuels Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les biocarburants:

Gaile Whelan-Enns Manitoba Wildlands

Your Committee heard the following presentation on **Bill (No. 24)** – The Aboriginal Languages Recognition Act/Loi sur la reconnaissance des langues autochtones:

Gaile Whelan-Enns Manitoba Wildlands

Your Committee heard the following two presentations on **Bill (No. 225)** – The Public Health Amendment Act (Regulating Use of Tanning Equipment)/Loi modifiant la Loi sur la santé publique (réglementation de l'utilisation des appareils de bronzage):

Linda Venus Canadian Cancer Society
Kelly Karam Joint Canadian Tanning Association

Written Submissions

Your Committee received the following written submission on **Bill (No. 12)** – The Pimachiowin Aki World Heritage Fund Act/Loi sur le Fonds du patrimoine mondial Pimachiowin Aki:

Alex Peters Pimachiowin Aki Board of Directors

Your Committee received the following written submission on **Bill (No. 17)** – The Biofuels Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les biocarburants:

James R. Beddome Green Party of Manitoba

Your Committee received the following written submission on **Bill (No. 24)** – The Aboriginal Languages Recognition Act/Loi sur la reconnaissance des langues autochtones:

Alon Weinberg Green Party of Manitoba

Bills Considered and Reported

- **Bill (No. 4)** – The Workplace Safety and Health Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la sécurité et l'hygiène du travail

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

- **Bill (No. 6)** – The Manitoba Association of School Trustees Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'Association des commissaires d'écoles du Manitoba

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

- **Bill (No. 9)** – The Electricians' Licence Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur le permis d'électricien

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

- **Bill (No. 10)** – The Proceedings Against the Crown Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les procédures contre la Couronne

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

- **Bill (No. 12)** – The Pimachiowin Aki World Heritage Fund Act/Loi sur le Fonds du patrimoine mondial Pimachiowin Aki

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

- **Bill (No. 15)** – The Franchises Act/Loi sur les franchises

Your Committee agreed to report this Bill, with the following amendments:

THAT Clause 5(2)(b) of the Bill be amended by striking out "the prospective franchisee" and substituting "or on behalf of the prospective franchisee to the franchisor or franchisor's associate".

THAT Clause 5(8)(b) of the Bill be amended by striking out "the prospective franchisee" and substituting "or on behalf of the prospective franchisee to the franchisor or franchisor's associate".

THAT Clause 5(14) of the Bill be replaced with the following:

Interpretation — fully refundable deposit not included

5(14) For the purpose of clauses (2)(b) and (8)(b), the payment of any consideration relating to a franchise does not include the payment of a fully refundable deposit that

- (a) does not exceed the prescribed amount;
- (b) is refundable without any deductions; and
- (c) is given under an agreement that in no way binds the prospective franchisee to enter into any franchise agreement.

- **Bill (No. 17)** – The Biofuels Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les biocarburants

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

- **Bill (No. 18)** – The Communities Economic Development Fund Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur le Fonds de développement économique local

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

- **Bill (No. 24)** – The Aboriginal Languages Recognition Act/Loi sur la reconnaissance des langues autochtones

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

- **Bill (No. 32)** – The Protection for Persons in Care Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la protection des personnes recevant des soins

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

- **Bill (No. 39)** – The Child and Family Services Amendment Act (Children's Advocate Reporting)/Loi modifiant la Loi sur les services à l'enfant et à la famille (rapport du protecteur des enfants)

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

- **Bill (No. 203)** – The Coat of Arms, Emblems and the Manitoba Tartan Amendment Act (Provincial Soil Designated)/Loi modifiant la Loi sur les armoiries, les emblèmes et le tartan du Manitoba (désignation du sol provincial)

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

- **Bill (No. 225)** – The Public Health Amendment Act (Regulating Use of Tanning Equipment)/Loi modifiant la Loi sur la santé publique (réglementation de l'utilisation des appareils de bronzage)

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

Submitted by,

Mr. Daryl REID, Chairperson
June 16, 2010